

**Zeitschrift:** Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und Kunst

**Band:** 27 (1937)

**Heft:** 23

**Rubrik:** Das Berner Wochenprogramm

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Anzeiger für Vereine, Gesellschaften und Kunst-Etablissements

Das Bernerwochenprogramm bildet einen Bestandteil der „Berner Woche“. — Inserate in Umrahmungen nach dem Insertionspreis des Blattes — Einsendungen bis spätestens Dienstag mittags an den Verlag der „Berner Woche“, Bollwerk 15, Bern

**Jetzt** trifft man sich wieder  
im bezaubernd schön gelegenen

## Kursaal Gartenrestaurant

# AUKTION

14. und 15. Juni 1937

## ALTE GRAPHIK

DÜRER — REMBRANDT — OSTADE  
aus dem Nachlass Dominik Artaria

## MODERNE GRAPHIK

Das ALBERT WELTI-WERK der Sammlung  
CHRISTIAN LÄDERACH, BernDas MAX LIEBERMANN-WERK der Sammlung Paul Cassirer  
DEUTSCHE UND FRANZÖSISCHE MEISTER

## BÜCHER

des XVIII. und XIX. Jahrhunderts — Kataloge auf Verlangen

## AUSSTELLUNG IN BERN

Donnerstag den 10. bis Sonntag den 13. Juni, von 9—12 und  
14—19 Uhr. Sonntags von 10—12 und 14—18 Uhr, in den  
Räumen der versteigernden Kunsthandlung Aug. Klipstein,  
vormals

## GUTEKUNST & KLIPSTEIN

Bern, Amthausgasse 16

**SPLENDID PALACE** VON WERDT-PASSAGE  
Berns erstes und vornehmstes Tonfilm-Theater

## Die Insel des Schreckens

mit **Humphrey Bogart, Margaret Lindsay**  
**Joe E. Brown**, in seinem besten Lustspiel  
**POLO JOE**

kunsthalle



**Albert Welti**  
**Max Liebermann**

Täglich 10—12, 14—17, Donnerstag auch  
20—22 Uhr.Eintritt Fr. 1.15, Sonntag nachmittags  
und Donnerstag abends 50 Cts.

# Pferderennen in Bern

Sonntag, 13. Juni, auf dem Beundenfeld, Beginn 14.15 Uhr

6 Rennen - 73 Nennungen

Totalisator

Schaunummern: Werdegang des Schweiz.  
Kavalleriepferdes u. Vorführung von TanksEintritte: Fr. 1.50 bis Fr. 8.— (gedeckte Tribünen).  
Kinder (bis 12jährig) in Begleitung Erwachsener frei,  
Schüler und Militär auf Stehplätzen die Hälfte.

## Was die Woche bringt

Veranstaltungen im Kursaal Bern vom 13. bis  
20. Juni 1937:Sonntag den 13. Juni und 20. Juni, vor-  
mittags 11 Uhr: Frühkonzert der Kapelle René  
Meige. Nachmittags u. abends grosse Konzerte  
(abends mit Dancing) des Orchesters Guy Mar-  
rocco mit dem Sänger Giovanni Brivio. An  
allen Wochentagen nachm. und abends Kon-  
zerte mit Dancing. Bei schönem Wetter finden  
die Konzerte im Garten statt.

### Im Dancing.

Sonntag nachm. u. abends bis 24 Uhr, Mon-  
tag bis Freitag abends je bis 24 Uhr und  
Samstag abends bis 3 Uhr früh. Kapelle René  
Meige.Albert Welti und Max Liebermann in der  
Kunsthalle. (3. Juni bis 4. Juli)Mit der Max Liebermann-Ausstellung hat  
die Kunsthalle ein altes Versprechen eingelöst.  
Gegeben wurde es bei Anlass der grossen  
Deutschen Kunstausstellung, die nicht Platz  
hatte für den Juden Liebermann, einen ihrer  
grössten Modernen. Dieser Umstand brachte  
dem Berner kunstliebenden Publikum den Vor-  
teil, Liebermanns Werk in einer, wenn auch  
beschränkten Gesamtschau kennen zu lernen.  
So vernahmen wir es durch die Eröffnungs-  
ansprache des Präsidenten des Kunsthalle-  
vereins, Herrn Dr. Keller.Einem Datum verdanken wir die *Albert  
Welti-Ausstellung*. Der Todestag des Künstlers  
jährt sich am 7. Juni d.J. zum 25. Mal.  
Bern, das sein Schaffen und ein Stück seines  
Lebensschicksales — den „zypressendunkeln“  
Schlussteil — aus nächster Nähe miterlebte,  
empfindet es als beglückender Vorzug, das  
Gesamtwerk Albert Weltis wieder geniessen zu  
können. Es war den Gästen des Eröffnungs-  
aktes ein Erlebnis eigener Art, den talentierten  
Sohn des Vaters vor sich zu sehen, mit seinem  
Charakterkopf und seine geist- und humor-  
volle Laienpredigt über die Kunst im allge-  
meinen und die seines Vaters und Liebermanns  
im besonderen — in gutem Dialekt gespro-  
chen — anzuhören. Beide Künstler haben  
— nach Albert Jakob Welti — in ihrer  
Kunst zwei Berührungspunkte gemeinsam: das  
gute Handwerk und die Redlichkeit der Ge-  
sinnung. Wie das gemeint ist, möchten wir hier  
bei späterer Gelegenheit ausführen. Welti-Sohn  
glaubt, eine Wetter-Aenderung zu spüren. Eine  
neue klassische Kunstperiode sieht er aufstei-  
gen, eine Zeit, da die Maler wieder nach dem  
Gold des Geistes und der Phantasie graben und  
in Schönheit fabulieren werden, wie es sich Al-  
bert Welti, der Poet-Radierer und Farben-  
enthusiast, vorgestellt hatte.Die Doppelausstellung Welti-Liebermann ist  
ein Glücksfall für Bern. Möge sich das Publi-  
kum das merken! H.B.

## Gedenkfeier für Johannes Jegerlehner.

Im Grossratssaale fanden sich am Donners-  
tag, 27. Mai Freunde des verstorbenen Dich-  
ters und Eingeladene zu einer Gedenkfeier  
zusammen. Herr Dr. Gustav Renker entwarf  
in einem schlichten, sympathischen Vortrag das  
Bild des Dichterfreundes, wie er es in seiner  
Erinnerung trägt. Nach Kriegsende als Aus-  
landschweizer in die Heimat zurückgekehrt,  
wurde Renker literarischer Redaktor auf dem  
Berner Tagblatt. Als solcher lernte er Jo-  
hannes Jegerlehner erstmals persönlich kennen  
und schätzen. Die eigene schriftstellerische Tä-  
tigkeit bot Anlass zu näheren Beziehungen, die  
sich zu einer dauernden, auf gegenseitiger We-  
sensverwandtschaft gegründeten Freundschaft  
entwickelten. Beiden gemeinsam war vorab die  
Liebe zu den Walliser Bergen. Der Jüngere  
konnte vom Älteren in der Schilderung und  
Deutung dieser erhabenen Bergwelt viel lernen.  
Im Spiegel der Renkerschen Erinnerungen  
zeigte sich uns manch ein schöner und liebens-  
werter Zug des Menschen und Dichters Jo-  
hannes Jegerlehner.Herr Prof. O. v. Greyerz gab daraufhin  
einen instruktiven Ueberblick über das Schaffen  
des Dichters; er reiht ihn unter die besten  
Schilderer der Alpenwelt ein und schätzt vor  
allem seine kernige, anschauliche Sprache. Den  
Alpen erzählungen „Aroleid“, „Bergführer Mel-  
chior“, „Heimkehr“ und „Die Rottalherren“

und der historischen Erzählung „Marignano“ sprach er höchstes Lob.

Der Berner Rezitator Hans Nyffeler las das Kabinettstück Jegerlehn'scher Erzählkunst, die Novelle „Alpsegen“, vor, die mit starker innerer Anteilnahme von der Heimat- und Kindesliebe eines Verworfenen erzählt und die durch ihre glänzende Schilderung der Alpenwelt entzückt. Zum Schluss las Herr Nyffeler das ergreifend schöne Gedicht „An meine Mutter“. Es stand in Nummer 8 der „Berne Woche“. — Der Uebeschichor der Berner Liedertafel umrahmte die Feier mit einigen stimmungsvollen Volksliedern und erinnerte damit sinnig an die Verdienste des Verstorbenen als Dirigent um den Volksgesang. Die Berner Freistudenten haben mit dieser Veranstaltung den Freunden des Dichters eine grosse Freude bereitet. H. B.

\* \* \*

## Hallo! Schweizerischer Landessender!

### Alpenstrassen.

Von den Pässen, die unser Land mit dem Süden verbinden, ist vielleicht der Simplon der von Fussgängern am wenigsten benützte. Den Gotthard haben wir Landstürmler aus der Grenzbesetzungszeit her in „warmer“ Erinnerung, und manch Einer von uns, dessen Chäppi und Tornister nun den Weg der Ent-rümpelung gegangen sind, hat es sich nicht nehmen lassen, dem Gotthard auch im Zivil einen Besuch abzustatten. Vor 20 Jahren war eine Begehung dieser Passtrasse noch ein Vergnügen. Eine Seltenheit, wenn ein Wanderkamerad zu uns stiess, um gemeinsam mit uns die Höhe zu erklimmen, von der der Blick weit hinaus geht in das Land der Sehnsucht, in den Süden! Noch seltener, wenn ein Radfahrer keuchend uns in einer Kurve überholte — und vor 20 Jahren gab es sozusagen keine Autos, die fauchend und knatternd die Passhöhe erstürmten. Die romantische Zeit der Passwanderungen ist so ziemlich vorbei, wenigstens was die „asphaltbewegten“ Pässe anbetrifft!

So ist es auch nicht ratsam, den Grossen St. Bernhard „per pedes apostolorum“ in Angriff zu nehmen. Da setzt man sich in Martigny schon lieber zu der internationalen Reisegesellschaft in das bequeme Postauto und lässt sich in aller Ruhe über Orsières, Bourg, St. Pierre und Cantine de Proz zum ehrwürdigen Hospiz hinauffahren. In Bourg St. Pierre hält übrigens sogar der gelbe Car alpin, sodass man in aller Musse den wackeligen Lehnstuhl bestaunen kann, den der grosse Kaiser Napoleon als Ruheplätzchen für höchstderoselben Mittagsschlaf auserkoren hatte. Ja, man sollte unbedingt einmal auf den Spuren des kleinen Korporals wandeln, durch die abwechslungsreiche, reizvolle Landschaft fahren und den Grossen St. Bernhard besuchen.

Napoleon hat übrigens auch den Ausbau des Simplonpasses auf dem Gewissen. In vorge-schichtlicher Urzeit sind die Spuren dieses

Alpenüberganges nur schwach sichtbar. Im Mittelalter bemerken wir schon einen von Kaufleuten, Pilgern und Soldaten rege benutzten Saumpfad. Ein Hospiz erstand in der Stille einsamer Schluchten. Zu Beginn des vergangenen Jahrhunderts ist es Napoleons gross-zügiger Eroberungsgeist, der das grossangelegte und militärisch wichtige Projekt einer befahr-baren Simplonstrasse verwirklicht.

Der Simplon, Geschichte einer Alpenstrasse, ist das heimatkundliche Thema, das Hermann Tscherrig in Brig im Auftrag des Studios Bern gestaltet hat. Die Sendefolge „Simplon“ in fünf Bildern wird im Laufe des Monats Juni aus dem Berner Studio gesendet.

### Etwas zum essen!

Ich finde auch, dass man bei so drückender Hitze eher von allen andern Dingen reden sollte — nur nicht vom Essen! In diesen verfrühten Hundstagen liegt uns das Baden in der Giesse oder im Schwarzwasser unbedingt näher, als die Beschäftigung vor dem dampfenden Suppentopf, vor der brodelnden Bratpfanne, an der glühendheissen Backhaube. Schon beim Gedanken an die Küche und das in ihr herrschende tropische Klima, greift man unwillkürlich zum Taschentuch, um die imaginären Schweisstropfen von Stirn und Hals zu tupfen. Und wenn man nun gar — wie es am Mittwoch geschah — vom Studio Bern Minestra und Polenta vorgesezt bekommt — pardon, da ergreife ich die Flucht und stürze mich kopfvoran in eine Schüssel Birchermüesli oder in einen Korb süsser, saftiger, kühler Kirschen, wie sie jetzt im Baselbiet „halbvergäbe“ zu haben sind. Und ich esse schwarze Kirschen bis mir, wie als Bub, der herrliche Saft an den Mauleggen herunterläuft und ich mich der ebenso saftigen Ohrfeige erinnere, die ich vor bald 40 Jahren erhielt — denn Kirschenflecken — besonders auf einem nigelnagelneuen Sonntagschütteli — haben seit jeher den Zorn der Mütter herausgefordert!

### Musik und anderes.

Franz Carl Endres hat einen neuen Vortragszyklus begonnen. Schon am ersten Vortragsabend hat uns dieser Dichter und Philosoph in den Bann seines klaren Geistes gezogen. Wir freuen uns F. C. Endres wieder regelmässig zu hören.

„Lohengrin“ mit Sigrid Onegin und Franz Voelker — ein Genuss, den wir „Alten“ besonders zu schätzen wussten — während „Pacific 231“ von Honegger ein Leckerbissen für die „Jungen und Neuen“ war.

Im Zyklus „Köpfe der Weltliteratur“ gedachte das Studio Basel Theodor Fontanes, den wir während der Schulzeit als den Dichter „John Maynards“ und „Archibald Douglas“ verehrt haben. Auf Wiederhören!

### Radibum.

## Radio-Woche

### Programm von Beromünster:

Sonntag den 13. Juni. Bern-Basel-Zürich:  
10.00 Protestant. Predigt. 10.45 Moderne Kammermusik. 11.05 Drei Arbeiterdichter.

11.35 Schumann-Chopin. 12.10 Konzert. — Sommerlieder. 13.30 Ein Förster bringt uns den Wald näher. 14.00 Volkstümliches Konzert. 17.00 Verbandskonzert d. Kant. Musik-tages Baselstadt. 18.00 Maximilian von Mexiko. 18.15 Volkstümliches. 18.35 Unvorher-gesehenes. 18.40 Volkslieder. 19.00 Simplon, die Geschichte einer Alpenstrasse. 19.30 Westschweiz. Musik. 19.57 Oesterr. Musik. 20.20 Ernstes und Heiteres von Josef Haydn. 20.40 Ein Mensch allein, Hörspiel. 21.35 Von Gabrieli bis Haydn.

### Montag, den 14. Juni. Bern-Basel-Zürich:

12.00 Schallplatten. 12.40 Mozart-Opernstunde. 16.30 Frauenstunde. 17.00 Zwei schweiz. Erstaufführungen. 18.00 Kinderstunde. 18.30 Jugend musiziert im Studio Zürich. 19.00 Schallplatten. 19.15 Im Leichtflug über die Alpen. 19.30 Schallplatten. 20.00 Zum 100. Todestag Giacomo Leopardis. 20.20 Radio-Pastete à la Tonfilm. 21.30 Tanzmusik.

### Dienstag, den 15. Juni. Bern-Basel-Zürich:

10.20 Schulfunk: Was ist eine Overtüre? 12.00 Konzert. — 16.30 Tanzmusik. 17.00 Konzert. 18.00 Musik, die man in England pflegt. 18.30 Jugendkameradschaftsstunde v. Vetter Hans. 19.00 Arbeitsmarkt. 19.15 Italienische Lieder. 19.25 Die Welt von Genf aus. 19.30 Nachrichten. 19.55 Allerlei Lustiges. 20.15 Der Herr vom Simplon. 20.45 Kompositionen von Mozart. 21.05 Klavier-Recital. 21.35 Dvorak: Slaw. Rhapsodie Nr. 1 in D-dur. 21.50 Was ich anders machen würde! 21.55 Dialektlieder. 22.10 Ländlermusik.

### Mittwoch den 16. Juni. Bern-Basel-Zürich:

12.00 Konzert. 20.40 Unterhaltungskonzert. 16.30 Ehescheidung und Kinderschicksal. — 17.00 Gute Musik — Hausmusik. 17.50 Ballettmusik: Les petits riens. 18.00 Kinderstunde. 18.30 Ländliche Tanzmusik. 19.00 Schulfunkmitteilungen, Preisberichte. 19.15 Musikeinlage. 19.20 Unsere schweiz. Ortsnamen. Vortrag. 19.15 Musikeinlage. 20.00 Konzert der Basler Orchestergesellschaft. 21.20 Ein paar Jahre lang Staatsangestellte in Kairo. 21.50 Orientalische Musik.

### Donnerstag, den 17. Juni. Bern-Basel-Zürich:

12.00 Bedeutende Pianisten. 12.40 Aus Operette und Tonfilm. 16.30 Für die Kranken. 17.00 Salonmusik. 17.45 Schallplatten. 18.00 Radio-Küchenkalender. 18.10 Schallplatten. 18.30 Progr. n. Ansage. 19.20 Die Rolle der Schweiz im neuen Europa. 20.00 Lucia di Lammermoor, Oper von Donizetti.

### Freitag, den 18. Juni. Bern-Basel-Zürich:

12.00 Vom Reisen und Wandern. 12.40 Schallplatten. 16.30 Frauenst. 17.00 Radio-orchester. 18.00 Kinderst.: Tischlein deck dich! 18.30 Kindernachrichtendienst. 18.35 Rechtl. Streiflichter: Fr. Meier will ein Kind adoptieren. 18.45 Akust. Wochenschau. 19.10 Alte Schweizerlieder. 19.55 Wo mir si daheime. Querschnitt durch das Bühnenspiel zum XI. Kant. Schützenfest beider Basel. 20.20 Grosse Liebe, Lustspiel. 21.50 Klavier-vorträge von Fr. Schädler.

Die schönsten Ferien!

# Segelferien am Thunersee

in den Kurorten

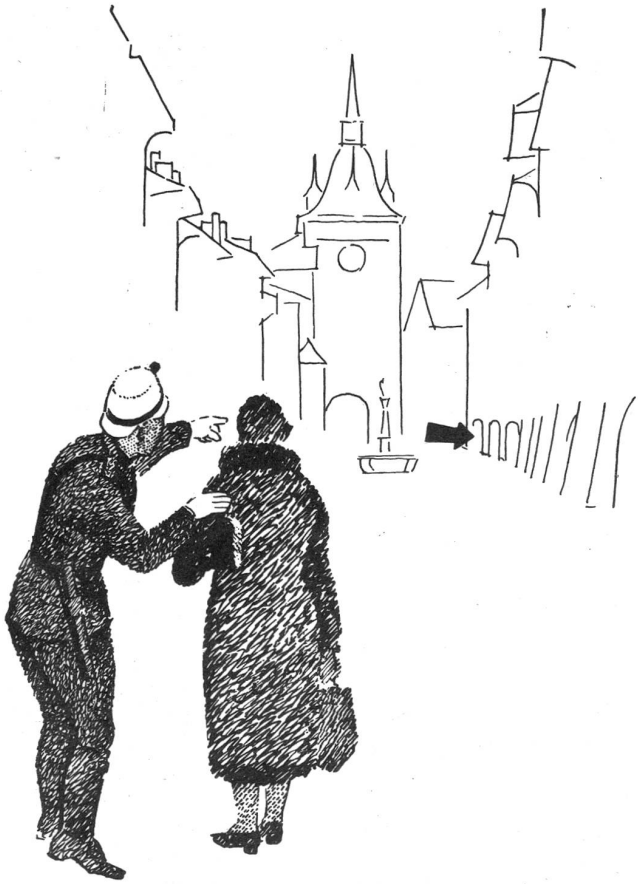
**Thun, Hilterfingen, Oberhofen, Gunten, Sigriswil, Merligen, Spiez**

Segelkurse für Anfänger und Fortgeschrittene (pro Kurs Fr. 30.— für Erwachsene; Fr. 20.— für Junioren bis zum 16. Altersjahr). — Vermietung von Segelbooten an kundige Führer

Alle Auskünfte und Prospekte durch die

**SEGELSCHULE THUNERSEE IM VERKEHRSBUREAU THUN**

JÄGGI + WÜTHRICH



„Jetzt nume d'Marktass ufe laufe,  
z'überscht rächts - - -  
bim Käfigturm“

*ist umgezogen!*



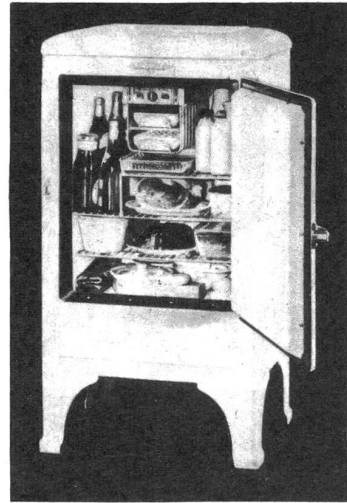
jetzt: Marktgasse 60 beim Käfigturm  
BERN

Sämtliche Fischereiarartikel  
in allen Preislagen  
Fr. SCHUMACHER, Drechslerei  
Kesslergasse 16  
— 5% Rabattmarken —

Autofahrerunterricht  
u. Theorie a. elektr. ge-  
triebenen, vollständig  
geschnittenen Demon-  
strations-Chassis erteilt



**S. URWYLER**  
BERN - Staatl.  
konz. Fahrllehrer.  
Ob. Willenmatt-  
strasse 56  
Tel. 22.993



Wenn Sie einmal nachrechnen würden wie viele kostbare Speisen und Getränke Ihnen in einem Sommer durch die Hitze verderben, so würden Sie sich ungesäumt zur Anschaffung eines bewährten Kühlschranks entschliessen.

Der vollautomatische Original-Frigidaire zum Beispiel ist sehr billig im Betrieb, und bietet bei 5jähriger Fabrikgarantie grösste Sicherheit.

### EISKASTEN und EISSCHRÄNKE

sind schon ab Fr. 76.- erhältlich.

Kühlschränke werden auch mietweise zu günstigen Bedingungen abgegeben.

Ferner führen wir

Glacemaschinen — Hors-d'œuvre-Platten  
Aufschnitt-Schneidemaschinen

zu vorteilhaften Preisen.

## CHRISTEN

Christen & Co., A.-G., Marktgasse 28, Bern

## Oelfarben und Lacke

kaufen Sie am vorteilhaftesten im  
Spezialgeschäft



Bürgerhaus, Tel. 21.971.

Rabattmarken

## Tuchfabrik Schild A.-G.

Bern und Liestal

## Kleiderstoffe Woldecken

Grosse Auswahl

Fabrikpreise

Verlangen Sie Muster

Versand an Private

Annahme von Wollsachen



### Kindermund

Die Tante erzählt dem kleinen Martin vom Christkind, und wie es so sehr viel Arbeit habe, um den vielen Kindern allen eine Freude zu machen. „Denn goht's bi ihm jo wie am laufende Band“, sagt hierauf der aufmerksame Zuhörer.

\* \* \*

Ich frage im Park einen kleinen Jungen, der einen ganzen Kreis von Spielkameraden um sich versammelt hat und augenscheinlich das große Wort führt:

„Wie alt bist denn du, Bubi?“

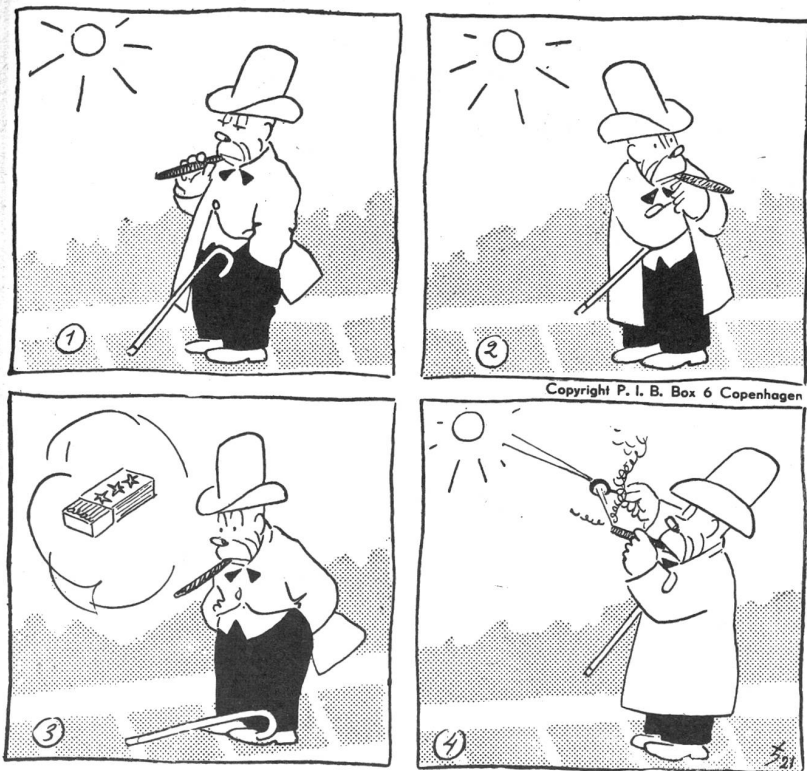
„Weiß nicht“, meint er achselzuckend.

„Wann bist du geboren?“ eraminiere ich weiter.

„Ich bin gar nicht geboren“, sagt er mit Würde „ich habe eine Stiefmutter!“



„Ist es nicht fabelhaft, wie sie dem Schimpansen beigebracht haben seinen Käfig zu lehren?“



Copyright P. I. B. Box 6 Copenhagen

### Als Adamson seine Streichhölzer vergessen hatte

„Habt ihr in Religion schon von Noah gehabt?“

„Natürlich. Mich wundert bloß, was der immerzu getan hat.“

„Er hat geangelt, wahrscheinlich.“

„Quatsch, wo er doch bloß zwei Regenwürmer mitgenommen hatte.“

\* \* \*

Vater: „Kinder, macht doch nicht so ein Geschrei!... Wenn ihr schon Lärm machen wollt, so gehts ins Musikzimmer!“

Rutli (4 Jahre alt), hat schon gehört, daß wir sagten: wir gehen auswärts essen. An einem der folgenden Sonntage fragte sie: „Gömer rückwärts go äffe?“

\* \* \*

Der Realist. Hotelier (zum Privatier Bäuchle, der eine Anhöhe erstiegen): „Dort auf der Terrasse genießen Sie eine sehr schöne Aussicht!“

Bäuchle: „Und was haben Sie sonst noch Genießbares?“

### Literatur

Neuerscheinung.

**Dr. Fritz Roth, Bern:** Von den irdischen Gütern und deren Verteilung. Ein volkswirtschaftliches Laienbrevier. — Verlag Max Brand, Bern.

Der bekannte Berner Fürsprecher legt uns mit seinem Buch die Frucht eines 30jährigen volkswirtschaftlichen Studiums und seiner Lebensbeobachtungen vor. Er ist kein „Zünftiger“, aber eben vielleicht gerade darum kompetent, die volkswirtschaftlichen Begriffe, geklärt und in logischen Zusammenhang gebracht, vor einem praktisch interessierten Laienpublikum auszubreiten und zu erläutern. — Das letzte Wort bei der Auswertung volkswirtschaftlicher Erkenntnis hat die Politik. Bisher hat das Volk, der eigentliche Träger der Volkswirtschaft, bei dem Spiele der Politiker den ahnungslosen Zuschauer markiert. Es hat nicht gemerkt, daß der Spieleinsatz aus seiner Tasche genommen wurde. Fritz Roth will ihm die Augen öffnen, ihm das „in die Karten Schauen“ ermöglichen. In sechs gewichtigen Kapiteln spricht er sich aus über das Wesen und den Wert der irdischen Güter, über die menschliche Arbeit und ihre Ausrüstung, über den Ertrag der Arbeit und über seine Verteilung, über die Arbeitsbeschaffung und die Arbeitslosigkeit, über die Forderungen, die man in eine gerechte Wirt-

schaft stellen muß und schließlich über das Staatswesen, das dieser gerechten Wirtschaft entsprechen würde.

Daß dieses ideale Staatswesen nicht das heutige ist, weiß jedermann. Fritz Roth zeichnet in seinem Schlußkapitel ein neues „Utopien“, das einem das Herz höher schlagen läßt. Einen Volkstaat, in dem es keine Ausgebeuteten mehr hat, da der Zins in einer durch kontinuierliche und kontrollierte Geldzirkulation bewegten und befruchteten blühenden Wirtschaft ertrunken ist. Einen Volksstaat, in dem die Arbeit ihren vollen Lohn kriegt; heute muß sie vorab für die Kapitalzinse aufkommen, sie erhält den Rest, der im entrahmten Lohnbecken übrig bleibt. Einen Volksstaat, in dem es nur eine Steuer mehr gibt: die Geldsteuer. Diese füllt die Staats- und Stadtkassen und hält gleichzeitig die Wirtschaft in Schwung, weil sie das Gelbhamstern unmöglich macht.

Roths Buch ruft zur Stellungnahme auf. Es will und kann richtungweisend werden in der schweizerischen Politik. Ob unser Volk intelligent genug ist und die demokratische Spannkraft noch aufweist, um aus Roths Laienbrevier zu lernen, was ihm frommt, das ist nun zur Diskussion und auf die Probe gestellt. Wir hoffen und wünschen, daß es die Probe bestehen, d. h. daß es Roths Buch studieren und seine Vorschläge beherzigen werde.

H. B.

**Möbel Bieri**  
**RUBIGEN**

**FAMILIEN AUS DEM MITTELSTAND**

decken Ihren Bedarf in Ausstern, Einzel- und Polster-Möbeln direkt beim Fabrikanten

**A. BIERI, RUBIGEN**

**Puppenklinik**

Reparaturen billig

**K. Stiefenhofer - Affolter**  
jetzt Kornhausplatz 11, 1. St.

## Bequeme Liegestühle . . . .



praktische Fauteuils, farbenfrohe Gartenschirme – kurz alles, was man sich für die Ruhestunden im Garten oder auf der Veranda wünschen kann – finden Sie in unserer Ausstellung im Parterre! Zu einer unverbindl. Besichtigung laden wir Sie freundlich ein!

### Liegestühle

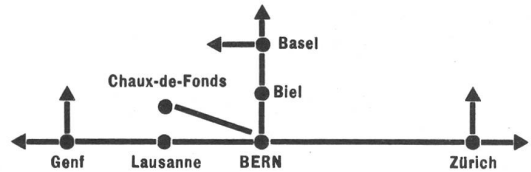
wie Abbildung, mit Verlängerung, starkem, gut gearbeitetem Gestell und schönem Stoff-Ueberzug

12<sup>50</sup>

Chr. **Rüfenacht** A.G.

# ALPAR

## Luftverkehr



werktäglicher Betrieb v. 1. Mai – 2. Oktober

Auskunft, Platzbestellungen und Flugscheine durch Reisebüros und Alpar, Schweiz. Luftverkehrs AG., Flugplatz Bern, Telefon 44.044



## Bern in Blumen

Wir offerieren Ihnen zur Pflege Ihrer Blumen unsere vorteilhatten

### Giesskannen

farbig lackiert à Fr. 8.50 3.50 2.75 2.50 **2.20**

Verzinkt, runde Form 

8 Ltr.	10 Ltr.	12 Ltr.
8.90	9.50	10.-

verzinkt, ovale Form 10 Ltr. **9.50**, 12 Ltr. **10.-**

### Kindergiesskannen

solide Ausführungen Fr. 3.20 2.40 1.90 **1.10**

# KAISER

Kaiser & Co. A.-G., Marktgasse

**DAS TOR ZUM ERFOLG**

Wer schnell Erfolg erzwingen will, der schickt die Kleinanzeige auf die Reise!

aber immer im aufstrebenden

## Geschäftsblatt

seit 85 Jahren weitverbreitetste Zeitung des Berner Oberlandes

Inseratenverwaltung:

Schweiz. Annoncen AG., Filiale Thun  
Rathausplatz . Telefon Thun 35.97